



Crónica local y general

NUESTROS MERCADOS

La visita del señor Gobernador Civil

Ya dimos cuenta en nuestra edición de ayer de la llegada a esta isla del Excelentísimo señor Gobernador Civil de la provincia de Constantino Vázquez Jiménez.

Apenas subió a esta ciudad se trasladó a la Delegación del Gobierno, donde le visitó el Excelentísimo señor Gobernador Militar, Alcalde y tenientes de Alcalde de esta ciudad y de las otras poblaciones de la isla.

Terminada la recepción, visitó el Ayuntamiento, la Escuela Graduada, Hospital Civil, C. de Correos y Base Naval.

Trasladóse después al Lazareto donde se le obsequió con un banquete ofrecido por el Ayuntamiento de Mahón.

Por la tarde estuvo en los pueblos de Villa Carlos, San Lluís, aldea de San Clemente y caserío de Llumasanas.

De siete a ocho de la tarde recibió visitas el señor Vázquez Jiménez en la Delegación del Gobierno.

Le visitaron, entre otros, nuestros amigos y correligionarios don Pedro Pons Siles y don Juan Manent Victory.

El primero quiso saludar a la primera autoridad civil de la provincia, cumpliendo el deber que le hizo telegráficamente a raíz de la constitución de nuestro Ayuntamiento.

Lamentó el señor Vázquez Jiménez con acierto de sinceridad, lo ocurrido en Menorca, sabiendo que las circunstancias no se movían a propicias para que la mayoría republicana pudiera colaborar en la administración de la ciudad.

El señor Manent hizo presente al señor Vázquez Jiménez el rigor con que aquí se realiza la censura de la prensa y los perjuicios que con ello se irroga a nuestro diario, prometiéndole al señor Gobernador que pondría de su parte cuanto le fuera posible para que, dentro de las instrucciones del Gobierno en este particular, se causara la menor estorbo posible.

Además, el señor Manent, como Presidente del Comité Republicano de esta ciudad, manifestó la necesidad en que se hallaba este organismo de celebrar una Asamblea del partido con objeto de aprobar sus estatutos y proceder a la renovación de cargos, lo cual no ha podido lograr hasta hoy, por no haberse concedido la necesaria autorización, mientras la ha logrado algún otro partido.

Confesó el señor Vázquez Jiménez que, a su juicio, quizás puedan verse satisfactorios pronto tales deseos.

La conversación entre el señor Vázquez Jiménez y sus visitantes se prolongó largo rato saliendo él con simpática impresión de la visita, por la amabilidad y buenos deseos expresados por el señor Gobernador Civil.

Luego visitó el Ateneo, desfilándose en todas sus secciones.

Después de las nueve marchó a la Liga Marítima donde fue obsequiado con una comida y un festival.

Hoy ha salido para Fornells por la carretera que va directamente a aquel pueblo, de donde visitará Me. Calal, San Cristóbal, Ferreries y Ciudadela.

Comerá en Ciudadela, en casa del Alcalde señor Saura, y a las seis debe visitar Alayor, donde el Ayuntamiento quiere obsequiarle con un lunch, regresando luego a esta ciudad.

Mañana, domingo, embarcará para Alcudia de donde regresará a Palma.

Renovamos al señor Vázquez Jiménez el cordial saludo que le dirigimos ayer, deseando que le haya sido grata la visita a esta isla y que se lleve de ella buen recuerdo.

El turismo en Menorca

Después de la visita del vapor «Otranto»

Con suma satisfacción publicamos seguidamente una carta con que nos ha favorecido nuestro distinguido amigo el digno viccónsul británico en Mahón don Carlos Moy al Saurat. El contenido de dicha carta es de sumo interés y honoroso para Menorca. Dice así:

Vice-Consulado Británico. Mahón. 12 de junio, 1930.

Señor Director de La Voz de Menorca. Localidad.

Me complazco en participar que los señores Thos. Cook & Son de Barcelona me trasladan copia de una carta que acaban de recibir del Director del Departamento de ExcurSIONES de su casa central de Londres y cuya traducción es como sigue:

Nuestra excursión a Mahón fue del todo diferente de lo que estamos acostumbrados a otros puertos que tocamos.

En efecto, la visita a la casa de campo menorquina y la audición del órgano de Santa María constituyeron algo típico de una isla, cuyos habitantes tenemos la inconfundible impresión se mostraron muy satisfechos de nuestra llegada.

La relación de la isla con Lord Nelson es tan profundamente a los turistas británicos. Después de largo rato de haber oído amarras el «Otranto» no se oía a bordo otra cosa que alusión a las antiguas y modernas en donde el nombre de aquel almirante se menciona. La impresión dominante entre los pasajeros del buque era de pesar por no haber podido efectuar una estancia más larga en la isla.

Mucho me complace saber por usted que Menorca se apresata a tomar su sitio, el igual que sus otras islas hermanas, para fomentar la atracción de turistas y por mi parte no de jaré de observar con la más viva simpatía cuanto se haga en este sentido, y cuando llegue la hora nuestro mayor interés será estimular estas agradables excursiones a sus hospitalarias orillas.

Una palabra más y al mismo queda campida. Me gustaría, a ser posible, hiciera llegar a todos los habitantes de Mahón esta función por medio de nuestro Vice-Consul con agradecidos les estamos por la calorosa despedida que tributaron a los pasajeros del «Otranto». Con nuestra gratitud por todas sus cortesías ha nido un sentimiento de tristeza por tener que abandonar a gente tan simpática y cortés.

Lo que me apresuro a comunicarle rogándole le de la mayor publicidad posible de conformidad con los deseos de mis informantes.

Con este motivo me es grato saludarle. C. MOYSI SEURAT. Vice-Consul Británico.

Casino del Consey

Se convoca Junta General extraordinaria para el próximo domingo día 15 del actual a las 12 de la mañana para la votación de la junta de Gobierno por dimisión de la actual. Mahón 10 de junio de 1930.

Los republicanos de Valencia

Estos días pasados ha celebradouna gran Asamblea el glorioso partido republicano de Valencia, que es honra y espejo del partido republicano español.

Con gran alteza de miras e inflamados de patriotismo y de amor a la libertad, se han reunido cerca de seiscientos representantes de agrupaciones de toda la provincia, celebrando sus sesiones en el magnífico edificio de la Casa de la Democracia.

Comenzaron las deliberaciones el domingo último y el interés que han puesto todos dentro de la mayor seriedad, es muestra de la capacidad de los republicanos para asumir todas las responsabilidades que sean precisas para el mejor servicio de la patria.

Aquella falange democrática que supo crear y organizar Blasco Ibáñez, que sostuvo con devoción de discípulo predilecto Félix Azzatti y que impulsó ahora con el ardimiento de la juventud y la inspiración de las glorias paternales Sigfrido Blasco, continúa en su puesto y trabaja afanosamente por el triunfo del ideal.

Admiramos a nuestros correligionarios de Valencia, sintiéndonos unidos a ellos por los vínculos de la fraternidad, y envidiamos su suerte de poder reunirse y deliberar para trazarse las normas que han de seguir y designar los correligionarios que deben ocupar los puestos más destacados en la organización.

A nosotros no nos ha sido dable hasta hoy conseguirlo y no precisamente por falta de entusiasmo, sino por causas completamente ajenas a nuestra voluntad.

Hemos de evitar sin embargo el celo de nuestros correligionarios isleños a fin de que se hallen avisados para imitar a los republicanos de Valencia tan pronto como las circunstancias se muestren propicias.

La última cita

La semana próxima, usted podrá ver y recordará a los más grandes artistas españoles.

Información militar

LICENCIAMIENTO.—El día 15 de julio próximo los Cuerpos de la guarnición que a continuación se indican concederán licencia cuatrimestral a las clases de primera categoría en la cantidad siguiente: Regimiento de Infantería de Mahón número 65, 225 (doscientos veinticinco); Regimiento Mixto Artillería de Menorca, 187 (cientos ochenta y siete); Grupo Ingenieros de Menorca, 40 (cuarenta).

Los restantes Cuerpos de Distrito continuarán con la fuerza fijada en sus plantillas orgánicas. Servicio de la plaza para hoy: Parada, Regimiento Infantería de Mahón número 65, Jefe de Día, Comandante de Artillería don Roberto Adame. Imaginaria, Teniente Coronel de Infantería don Alfonso Usell. Hospital y Provisiones, 7.º Capitán de Infantería.

Vigilancia, 25.º Oficial de Infantería. Servicio en Villa-Carlos: Vigilancia, 4.º Oficial de Artillería. Imaginaria, 5.º Oficial de Artillería.

TRI ANON

DOMINGO TARDE Y NOCHE LA REDADA Admirable producción de EVELYN BRENT y WILLIAM POWELL. EL MAS FORMIDABLE DRAMA DEL HAMPA.

De viaje

Ayer salieron para Palma, en el vapor «Baleares», 71 pasajeros, entre ellos don Antonio Mayayo y familia, don Bartolomé Ramonelli, don Antonio Leal y 45 soldados que marchan con licencia cuatrimestral. Procedentes de Barcelona, han llegado esta mañana en el vapor «Mahón» 41 pasajeros, entre ellos el propietario don Pedro D. Mir Saura y su señora, el oficial de Hacienda don Juan Sintes Galabert, y nuestros amigos don Graciano Iñera Gomila y su hijo, don José Cerdona Carreras, y don Pelegrín Rita Cestebella.

Deportiva

Los equipos locales proyectan realizar mañana un partido amistoso en el campo de la carretera de San Lluís. Para este partido en ambas sociedades alinearán a sus mejores elementos, siendo de esperar que la calidad del juego adquiera superación sobre la mediocridad de los partidos últimamente efectuados.

Nacimiento

El día 11 del actual los esposos Antonio Verger y Ana Mercadal, naturales de Argel, y vecinos de esta ciudad, infante 75, obtuvieron el feliz nacimiento de una niña, llamada Ángela.

Parada de sementales

Habiedo expirado la fecha para la parada de sementales que todos los años se instala en esta isla fueron ayer tarde embarcados en el vapor correo para Palma los elite caballos de que consta.

Pequeños aniversarios

Durante la última noche y la anterior la atmósfera ha producido manifestaciones tempestuosas, dándose la coincidencia, no muy corriente en esta época del año, de que durante la noche intervalo entre los días once y doce del mes de junio del pasado año también se desarrolló intensa tempestad acompañada de chubascos.

Este semestre se ha cumplido el primer aniversario del accidente ocurrido al vapor «Mahón» en aguas de la bahía de Alcudia.

El pagano de Tahiti

comodamente y sin aglomeraciones EL SABADO POR LA NOCHE

La última cita

LEGITIMO ORGULLO DE LA PRODUCCION ESPAÑOLA.

Defunción

A los 74 años de edad falleció don Ceja lla Villalonga, natural de Alayor, vecino de la calle San Nicolás número 14. Reciban nuestro sentido pésame su esposa e hijos y demás familia.

Pro-ciudad

Los Ayuntamientos anteriores a la Dicta dura habían establecido la buena costumbre de arreglar y blanquear todos los años las paredes de las rampas y miradores que dan al puerto, pero desde aquella fecha se ha abandonado este servicio hasta el extremo de que hoy en muchos sitios están las sillares a punto de derrumbarse, parecen parados en ruina.

Por el buen nombre de nuestra población y hasta para evitar alguna desgracia, se hace preciso que cuanto antes se proceda a un arreglo general y que el aseó y cuidado de nuestras rampas y miradores vuelva a contribuir como antes a la fama de limpia que goza nuestra ciudad.

El calzado en Ciudadela

Con satisfacción nos enteramos de que en las fábricas zapateras de Ciudadela es tal la actividad que se despacha semanalmente muchísimos paquetes postales con calzado. Según noticias no hay fil obreros del calzado sin trabajo y hasta se labora en dicho ramo a horas extraordinarias.

Unión Sportiva

Se convoca a Junta General ordinaria para renovación de cargos, el día 13 a las nueve y media de la noche en 1.ª convocatoria y el día 16 a la misma hora en 2.ª convocatoria. LA DIRECTIVA.

Pérdida

Se perdió un paquete contenido diez pares de calzado fabricado en Ciudadela. Se extravió hace unos cuantos días en el trayecto de Alayor a Ciudadela. Se gratificará la devolución en Alayor, en la fonda Timoner, y en Ciudadela, plaza Colón, 32.

TRI ANON

DOMINGO 15 DE JUNIO A las 6 y media y a las 9 y media. UN GRAN FILM PARAMOUNT LA REDADA

De viaje

Ayer salieron para Palma, en el vapor «Baleares», 71 pasajeros, entre ellos don Antonio Mayayo y familia, don Bartolomé Ramonelli, don Antonio Leal y 45 soldados que marchan con licencia cuatrimestral.

Deportiva

Los equipos locales proyectan realizar mañana un partido amistoso en el campo de la carretera de San Lluís. Para este partido en ambas sociedades alinearán a sus mejores elementos, siendo de esperar que la calidad del juego adquiera superación sobre la mediocridad de los partidos últimamente efectuados.

Nacimiento

El día 11 del actual los esposos Antonio Verger y Ana Mercadal, naturales de Argel, y vecinos de esta ciudad, infante 75, obtuvieron el feliz nacimiento de una niña, llamada Ángela.

Parada de sementales

Habiedo expirado la fecha para la parada de sementales que todos los años se instala en esta isla fueron ayer tarde embarcados en el vapor correo para Palma los elite caballos de que consta.

Los vendedores de carne de gallina del mercado pagan actualmente los pollos a 170 pesetas la tercia, y las gallinas a 1 60 y en ciertos casos hasta 1 70 pesetas la tercia. En el mercado barcelonés el precio de los pollos ya ha registrado un descenso. Actualmente los pollos que pesan un kilo se pagan a cinco pesetas diez.

Las gallinas de buena calidad resultan a 1 70 pesetas la tercia. Los huevos se venden sobre mueble a 75 pesetas las treinta docenas, lo cual, descontando los gastos, resulta a 2 30 pesetas la docena. En esta ciudad se venden a 2 40 y 2 50 pesetas.

El mercado de pescados señala las consecuencias del mal tiempo reinante. Hoy se han reunido 269 kilogramos de pescado.

Entre la fruta importada ayer ha resultado una cantidad bien considerable de defectuosas condiciones. Los albaricoques exceden su punto verdeo y en cambio algunas cañas de cerezas han llegado casi descompuestas.

Noticias marítimas

Vapores correos

Anoche salió para Palma el vapor «Baleares» con el asaje, la balsa y carga. El lunes saldrá de aquel puerto para Ibiza y Valencia.

Procedente de Ibiza y Barcelona, ha llegado esta mañana a las ocho y cuarto el vapor «Mahón» con el asaje, la correspondencia y carga. Capitán don Juan Femenías. Empezará viaje para Alcudia y Barcelona mañana a las nueve.

Vapor con maíz

Mañana o el lunes se espera llegará a este puerto el vapor italiano «Trentino» procedente de Marsella y Palma, con 260 toneladas de maíz.

Veleros

Esta mañana ha fundado el velero «Luz» tres palos a motor «Meris del Pilar», procedente de Málaga, al mando del patrón señor Vicerías. Trae una partida de sacos con salvado para esta y carga de tránsito. Despacha el buque el agente de aduanas señor Vives.

Nota personal

En sustitución del primer maquinista del vapor «Mahón» don Meris Sintes, que está con permiso, va embarcado el de igual graduación don Rafael Segarra Díez.

Yate de recreo

Ayer tarde a las seis y media, llegó el yate inglés «Amelia» que ha visitado nuestro puerto otras veces. Amarró al muelle de Levante, junto al alcázar de los vapores correos.

TEATRO PRINCIPAL

SABADO DIA 12 DE JUNIO DE 1930 a las 9 30 noche. Quinteto Pícaras y principales 2 00. Segundos 1 50. Butacas 0 55. Entradas 0 55. DOMINGO 15 JUNIO 1930. Tres sesiones con quinteto 4 15 y 7 tarde — Pícaras y principales 2 50. Segundos 1 50. Butaca 0 65. Entrada 0 40. 9 45 noche. — Pícaras y principales 1 50. Segundos 1 00. Butaca 0 50. Entrada 0 55. La mejor película de la semana será la admirable producción Fox en la que se retratan los amores apasionados, en Oriente, entre un príncipe y una dama inglesa.

Con una mujer me basta

por Rod La Rocque, Marcelina Day, Sharon Lynn, Sally Phelps. Pronto.—EL ANGEL DE LA CALLE y EL PECADO DE LOS PADRES.

SALON VICTORIA

SABADO, DOMINGO y LUNES a las 6 y cuarto y 9 y media. Inauguración del verdadero film sonoro con aparato ORPHEO SINCRONIC. Ramón Novarro y Dorothy Jannis CANTANDO en El pagano de Tahiti

Prodigiosa película desarrollada en los mares del sur. Enorme éxito en el aristocrático FEMINA de Barcelona. Ruidoso triunfo en toda España y extranjero. Precios: Sábado tarde: Butaca 1 25. Palcos 5 50. General 0 75. Medias 0 50. Sábado noche y domingo tarde: Butaca 1 00. Palcos 3 00. General 0 65. Medias 0 50. Domingo noche y lunes: Butaca 0 85. Palcos 2 50. General 0 60. Medias 0 50. Próxima semana: V. oír al célebre TITA RUFFO, el famoso cantante mundial. NOTA: Las sesiones de CINE SONORO serán fuera de abono. Los señores abonados que deseen sus localidades podrán obtenerlas así lo manifiestan en Hannover 2 hasta el viernes por la noche.

TRI ANON

DOMINGO 15 DE JUNIO A las 6 y media y a las 9 y media. UN GRAN FILM PARAMOUNT LA REDADA

De viaje

Ayer salieron para Palma, en el vapor «Baleares», 71 pasajeros, entre ellos don Antonio Mayayo y familia, don Bartolomé Ramonelli, don Antonio Leal y 45 soldados que marchan con licencia cuatrimestral.

Deportiva

Los equipos locales proyectan realizar mañana un partido amistoso en el campo de la carretera de San Lluís. Para este partido en ambas sociedades alinearán a sus mejores elementos, siendo de esperar que la calidad del juego adquiera superación sobre la mediocridad de los partidos últimamente efectuados.

Nacimiento

El día 11 del actual los esposos Antonio Verger y Ana Mercadal, naturales de Argel, y vecinos de esta ciudad, infante 75, obtuvieron el feliz nacimiento de una niña, llamada Ángela.

Delegación del Gobierno de S. M. en Menorca

Servicio Telegráfico

de LA VOZ DE MENORCA

Barcelona 14 a las 2-15.

EL MOMENTO POLITICO

Informaciones y comentarios

La Alianza Republicana

El ministro de la Gobernación, general Marzo, platicó como todos los días con los señores de la prensa y les dijo lo siguiente:

Me visitaron ayer los representantes de Alianza Republicana para recabar autorización que permita celebrar un acto público.

Si bien está en principio concedida, no pude empero concertar con los solicitantes la fecha porque ésta depende de las circunstancias.

Amenzas al Ateneo

Llamé a la junta dimisionaria del Ateneo, dijo el ministro a los periodistas, para aperebrirle con motivo de extralimitaciones en las últimas conferencias y a fin de evitar el cierre de una institución tan respetable.

Con el mismo propósito se han suspendido los actos en aquel centro cultural hasta la constitución de la nueva junta, la que recibirá instrucciones concretas.

Para evitar que todo ello dimane de un convenio con la junta dimisionaria, el Gobierno ha dado por escrito una orden suspendiendo la conferencia de hoy. No eludo las responsabilidades que me corresponden.

Las elecciones

—¿Es cierto que las nuevas cortes se reunirán el día 5 de diciembre próximo? preguntó un periodista.

El ministro de la Gobernación no contestó si es o no verdad que el nuevo parlamento se abrirá al día siguiente de Santa Bárbara y se limitó a responder:

—Eso es demasiado alumbrar. Se han acordado los plazos contra la opinión de los técnicos. Todo queda supeditado a la confección del censo electoral.

«Heraldo de Madrid» y la censura

Madrid. —«Heraldo de Madrid» dice: «Aunque suponemos que será inútil, hemos de insistir una vez más en la necesidad de suprimir la previa censura, y si no se quiere tomar de una vez una medida que pudiera parecer demasiado radical, ir concediendo cada vez más libertad a la Prensa hasta llegar a un régimen de normalidad.

La cosa es tanto más grave cuanto que frecuentemente los diversos encargados de la censura van bastante más allá de las intenciones gubernamentales por exceso de celo o por falta de discreción».

Entrevista con Alba

Madrid. —Se ha sabido que los señores Wais y Alba se encontraron en un tren ascendente de Burdeos y que ambos estuvieron departiendo animadamente durante todo el viaje.

El señor Wais lo ha confirmado, añadiendo que en ello no hay nada de particular, teniendo en cuenta que son antiguos amigos. Cree que por la posición política en que se ha colocado el señor Alba en un futuro más o menos lejano presidirá un Gobierno, aunque tiene la seguridad que no regresará a España hasta después de los meses de verano.

Lo que dijo Alcalá Zamora acerca de «desmembraciones»

Dice «El Diluvio» de hoy: «El señor Alcalá Zamora, en carta dirigida a un amigo suyo, dice que en la parte de su discurso en que habló de Cataluña no se refirió para nada al general Berenguer, ni al Gobierno, sino a la actuación de un poder personal con el que el señor Alcalá Zamora no está conforme. Y como ejemplo citaba el caso de Cataluña, diciendo que se había comprometido la paz del país, agraviando torpemente a los justos y a los descontentos y que ahora se marcha para el intento terribilísimo de apagar el incendio causado por sus torpezas e irrazar y paciar en la sombra sobre «desindes y desmembraciones de autoridad» como si se viviera en la Edad Media de la monarquía patrimonial, y como si el arreglo de estas cuestiones no correspondera a la soberanía del país entero.

Hay que convenir que asiste al señor Alcalá Zamora toda la razón».

España al día

Noticias y sucesos

Una santa mallorquina

Decretado ya desde hace algún tiempo el ascenso a santa de la mallorquina Beata Catalina Tomás, el domingo se celebrarán en Roma, con la gran solemnidad de rúbrica, las fiestas de la gran solemidad y canonización.

Para presidirlas saldrá del Vaticano por segunda vez el Papa Pío XI.

La cuestión Cruz Conde

Sevilla. —Se asegura que rena gran mal estar entre los concejales por el giro que se ha dado al incidente de Jiménez-Cruz Conde.

Se dice que el primero de estos señores ha presentado la dimisión de su cargo en el Comité de la Exposición y renunciará al cargo de concejal por no considerarse suficiente mente amparado con los acuerdos adoptados por la corporación.

Se asegura también que a la dimisión de Jiménez seguirá otras.

A instancia del interesado se ha ordenado el pase a la reserva del comandante de artillería don José Cruz Conde.

Llegó y trata del trigo

Madrid. —Procedente del extranjero ha regresado el ministro de Economía, señor Wais.

Dijo que cuanto antes se ocupará del problema del trigo.

Horrorosa tormenta

Valdepeñas, 12. —A mediodía se presentó en esta población una horrorosa tormenta de relámpagos y truenos, a los que sucedió bien pronto un verdadero diluvio, que ha durado toda la noche atormentando al vecindario.

Se ha inundado el barrio de la Virgen de Cabezas, donde las aguas penetraron en las casas y causaron daños de consideración en los jueros.

Han muerto ahogadas muchas aves de corral.

Han caído varias chispas en la red del alumbrado eléctrico, por lo que ha quedado a oscuras la ciudad. Además, los campos están inundados. El temporal ha agravado la crisis de trabajo y ha paralizado todos los negocios. No se sabe que hayan ocurrido desgracias personales.

PHILIPS 2.511 enchufados a la corriente alterna, 1.100 pesetas

PHILIPS 2.514 enchufados a la corriente alterna, 570 pesetas

Válvulas, transformadores, silvocos, anodos rectificadores PHILIPS

GANGA de receptores diversas marcas procedentes de cambios con receptores PHILIPS

DEMOSTRACIONES GRATUITAS VENTAS A PLAZOS

Representante de Philips Radio

Domingo Estrada

Rampa Abundancia, 69 MAHON

Casa para alquilar

Recién construida cuarto de baño completo, agua corriente, gas y electricidad.

Informes, San Fernando número 40.

LOS EXPLORADORES DE ESPAÑA

Consejo Local de Mahón

Por Real Orden de la Presidencia del Consejo de Ministros ha sido aprobado el nuevo Reglamento orgánico por el que ha de regirse para lo sucesivo esta Asociación.

Y con arreglo al párrafo 2.º de las disposiciones transitorias de dicho Reglamento, deben reorganizarse los Consejos Locales en el modo, forma y condiciones que los nuevos Estatutos disponen, dentro del plazo señalado por el Real Decreto, publicado en la Gaceta de Madrid.

Como consecuencia, el antiguo Consejo de Alto Patronato, que cesa en sus funciones, convoca la Asamblea general de los señores Socios Protectores para el viernes día 20 del actual, a las cinco y media de la tarde, en el Ateneo, a fin de proceder a la reorganización del Consejo Local de Mahón.

Dada la importancia del acto se ruega con interés la puntual asistencia.

Mahón 10 de junio de 1930. —El Presidente, Juan F. Taltavull.

Tipografía Mahonesa. —Calle Nueva

OPTICA

La mejor calidad en gafas, lentes, barómetros, termómetros, prismáticos, gemelos, etcétera y el mayor surtido en cristales los hallará Vd. en la

Joyería de Vda. de B. Carreras

DOCTOR ORFILA, 24. —MAHON

Cristales y Prismáticos ZEISS

El país de los tontos. Zarzuela; del eminente Maestro Guerrero

GRANDIOSO EXITO! PARLOPHON EL DISCO SONORO

Oigala en discos eléctricos

EL PAGANO DE TAHITI

Audición y venta: JOYERIA VDA. DE B. CARRERAS

Stadium Mahonés

DOMINGO DIA 15 JUNIO A las 5 de la tarde

Gran partido de foot-ball

Unión Sportiva contra Mahón F. C.

PRIMEROS EQUIPOS

Desempate del primer partido

PRECIOS: General 1.00. Socios y tropa 0.50. Señoras y niños 0.25

HOTEL BUSTAMANTE

MAHON

MENU PARA HOY

Entremeses variados Potaje de garbanzos. Ríñones a la parisién. Salmonetes a la parrilla. Ternera empanada.

Postres variados

MENU PARA MAÑANA

Entremeses variados Arroz con mendillos Huevos duros a la jardinera. La gasta sales verde. Pollo asado.

Postres variados

Precio del cubierto.

Tickets 10 comidas clase superior especial. Abono mensual comida y cena (superior) (especial) Reservas completas, por día (con sujeción)

Pesetas 5

55

25

150

115

15

EL BARATO

Dril seda clase fina. 3'75 metro
Dril seda alta novedad. 4'50 »
Dril Holanda clase muy fuerte. 2'00 »
Corte Dril popular. 2'25
Camisa toda pupelin desde. 6'75 una
Camisa percal de gran duración. 4'50 una

Percal novedad dibujos apropiados para batas de señoras y niñas, colores sólidos a 1'50 metro

La casa que vende más barato

Carlos III, 37



Nos gusta como nunca.. El plato sopero se toma pronto y con gusto cuando se agregan uno o dos cubitos de Caldo Maggi al puchero. El Caldo Maggi tambien es excelente para la preparación de sopas con pastas, arroz, legumbres, etc.

EL CALDO MAGGI

es la base del puchero

AL COMPRARLO

fijarse en el nombre «MAGGI» y los etiquetas en rojo y amarillo

hasta el día de mi casamiento; entretanto me encargo de su manutención, y luego ya tendrán tiempo de reunirse por el camino a Vuestra Majestad, cosa conveniente, porque tal vez fueran un estorbo en la galeota.

Monseñor Luis escuchó atentamente, aquellas largas explicaciones tratando de adivinar el pensamiento secreto de Faribole, porque no dudaba de que toda aquella historia sólo era un pretexto para cuyo éxito le era necesario el concurso de algunos hombres; pero como se sentía molestado por aquellos subterfugios y al mismo tiempo estaba intrigado al pensar en quien podría ser el desconocido amigo que con tanta habilidad y cuidado por su persona le había preparado la fuga, contestó a Faribole con acento indiferente:

—Como queráis; daré el permiso que me pedís a los hombres del pastor Raymond. He aquí una orden para éste. Sin embargo, os aconsejo que le hagáis la petición directamente, porque me temo que no os la concederá. Ahora dejadme.

Faribole, sonriendo, se guardó el papel que le entregaban, se inclinó profundamente y, sin decir nada más, se dirigió a la puerta y la abrió; pero cuando iba a atravesarla, se volvió y dijo con gravedad:

—Sire, si no nos volvéis a ver ni a mí, ni a Mistoufflet ni al hermano Crisóstomo, decid a la señorita Ivona, a la que hallaréis un día, que hemos cumplido exactamente la palabra que le dimos, es

ese medio de transporte cuya lentitud por sí sola es un peligro?

—No, sire, por el contrario, es una astucia excelente, porque el barco tripulado por un contramaestre y seis marineros encargados de impulsar la nave al remo, dejará la orilla para deslizarse rápidamente río abajo. Una vez haya llegado cien metros más allá del afluente del Ródano y del Saona, la galeota atravesará el río y remontará el curso de éste último dirigiéndose hacia el Norte y abandonando así el camino del mediodía que habrá fingido emprender. En cuanto llegue al Norte de Lyon se unirán seis caballos a la galeota y listo será quien nos coja. Sire, Celestino Frochon es un hombre muy hábil.

Monseñor Luis se acercó a Faribole y, mirándole atentamente, le dijo emocionado:

—Faribole, no me decís la verdad.

—Sire, yo...

—Faribole, vos que conocéis las angustias de mi corazón, contestadme francamente; ese joven, ese amigo, es...

—Es Celestino Frochon, sire—replicó Faribole con la mayor fiama.

Monseñor Luis crispó los puños, e iba a dejarse llevar por la cólera; cuando instantáneamente se calmó.

—En fin, no importa—dijo—¿por qué preocuparme por una cosa que sabré esta misma noche? Celestino Frochon, al comprometerse así por mí

# CASAS RECOMENDADAS

## Almacén de Maquinaria

Motores, máquinas y accesorios para todas las industrias

GUILLERMO J. ORTEGA - Pintor Calbo 13. Mahón

## EL BARATO

Fantasías para batas corte 2'25  
Pupelín dibujos alta novedad corte 3'40

Siempre barato

## VAINICAS A MAQUINA

25 céntimos el metro

en la casa

## Manolo Cardona

Fábrica de toda clase de LICORES, TARABES y HORCHATA de UVA

Sucesor de Manuel Beltrán Pujol

Calidades mejorables. Precios limitados. Fabricante del verdadero y típico licor Estomacal BELTRAN. Rey de los digestivos. Desconfíen de imitaciones. Exijan siempre

## L' ABEILLE

COMPANIA DE SEGUROS

ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente general en Menorca

RAMON BUSTAMANTE, calle Pi y Margall, 11

## «PEARLINE»

Esmalte de alta calidad para exterior e interior

El esmalte ideal para embarcaciones

Fabricado por ROBT-INGHAM CLARK-LONDON La industria mayor de barniz del mundo

Vente: «CASA MURILLO»

Pi y Margall, 26 MAHON Teléfono n.º 22

## MUY INTERESANTE

Las instalaciones eléctricas colocadas por personal que desconoce su importancia no pueden tener la suficiente garantía de seguridad. Si quiere V. una buena instalación, sin peligros y ajustada a las condiciones técnicas publicadas en la «Gaceta» dirijase a la Casa instaladora

Antonio Sintés Sintés

Carlos III núm. 42 (Calle Nueva). - MAHON

## A banicos, abanicos y más

abanicos

desde 0'45 hasta 5'90

en la

## SUCURSAL TERRES

## Vida intelectual

Novedades literarias que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa

CALLE NUEVA

	P.TS.
Cuintillano Saldaña. Siete ensayos sobre sociología sexual	5'00
Irián del Rey. El hechizo de Barcelona	5'00
Guido de Verona. Una aventura de amor en Teherán	5'00
E. Rodríguez Mendoza. Remansos del tiempo	5'00
Luis de Oteiza. El tapiz mágico	5'00
Manuel Chaves Nogales. Un pequeño burgués en la Rusia roja	5'00
Stendhal. Armanica	5'00
ouri Bezsonov. Mis ventiseis prisiones	5'00
Bianco Fombona. El modernismo y los poetas modernistas	5'00
R. Martínez de la Riva. Blasco Ibáñez, su vida, su obra, su muerte, sus mejores páginas	5'00
L. Saldaña. El momento de España. Ensayos de Sociología política	6'00

## ¿Qué ha pasado aquí?

por FRANCISCO VILLANUEVA

Novísimo libro que comprende la historia política de la dictadura desde el proceso del señor Sánchez Guerra hasta la caída del Directorio y formación del nuevo Gobierno.

Precio: Cinco pesetas

Véndese, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», Calle Nueva.

## Letras de cristal decorativas HISPANIA

para toda propaganda en Almacenes, Hoteles, Colegios, Bancos, Comercios, Oficinas, etc.

Las letras HISPANIA no se oxidan. No hay que limpiarlas. Siempre permanecen brillantes

EN ESTA ISLA Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

## Banco de Menorca Noticias de todas partes

Bolsa de Barcelona de 15 Julio de 1920

Francos cheque	55 25
Libras Id	41 00
Dollars Id	8 4425
Liras Id	44 25
Interior serie A.	72 70
Id Id B.	72 70
Amort. 5 p 100 serie A 1920.	95 10
Id Id B 1920.	86 75
Exterior serie A	
Obligaciones Compañía Transatlántica 6 p 100 1922	900 00
Id P. C. Norte Prioridad 5 p 100	75 10
Amortizable 5 p 100 serie A 1917	89 55
Amortizable 5 p 100 serie B 1917	89 55
Obligaciones Sdad. General Agnes Bar. 6 p 100	900 00
Acciones Norte fin mes	118 50
Id Alicante Id	102 00
Id Andaluces Id	51 60
Id Orensa Id	90 00
Id Coloniales Id	106 00

## Credito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona 15 de Julio de 1920

Amortizable 5 p 100 A 1920	95 50
Id Id B. 1920	95 10
Interior 4 p 100 A.	72 65
Id Id B.	72 65
Amortizable 5 p 100 A. 1917	89 40
Id Id B. 1917	89 40
Id 5 por 100 A. 1927	102 50
Id 5 por 100 B. 1927	102 25
Exterior 4 p 100 A.	86 70
Id Id B.	86 00
Obligaciones Norte Prioridad.	73 25
Alicantes 3 por 100 1.ª hipoteca	70 00
Andaluces 2.ª serie fijo	56 25
Cdes. B. Hip. España 4 p 100	95 50
Id Id Id 5 p 100	100 00
Id Id Id 6 p 100	111 50
Francos cheque Paris	35 25
Liras Id Roma	44 25
Dollars Id New-York	8 4425
Libras Id Londres	41 00
Reichmarks Id Berlin	2 02

## MONEDAS DE ORO

Alfonsoinos	165 00
Onzas y sus fracciones	165 00
laabellus	164 00

## COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

	Valor nominal	Dinero	Papel
Obl. Ayunt. Mahón 6% E 1897	100		
» » » 6% E 1916	100		
» » » 5% E 1921	100		
Emplo. 100 000 ptas	100		
Ayunt. Mahón 5% E 1921	100		
Emplo. 40.000 ptas	100		
Ayunt. Mahón 6% E 1925	100		
» » » 6% E 1927	100		
libre impuestos	100	106	
libre impuestos	100	105	
Acciones La Electrica Mahonesa S. A.	100	116	
Oblig. Electrica Mahonesa S. A.	100	106	
Acciones Banco de Menorca.	10		
» Banco de Ferrerías.	10		
» Crédito Mercantil de Menorca	50	74	
Acciones Sociedad General de Alumbrado	5	8	

## Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento junto de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable.

Pagamos el cupón vencimiento 1.º Julio de las Obligaciones f. c. Norte 5 por 100 Prioridad y el importe líquido de las Obligaciones de dicha Compañía que han resultado amortizadas.

## Credito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento junto de las Deudas del Estado.

También descontamos dicho cupón de las Obligaciones Norte Prioridad, como igualmente los títulos de esta clase que hayan resultado amortizados.

Nos encargamos del canje de las carpetas de la Deuda Amortizable al 5 por ciento emitida en 1929, por los títulos definitivos.

## Plumas stilográficas

Gran variedad, de las más conocidas marcas y diversidad de precios

Tipografía Mahonesa - Calle Nueva

## LA INTROMISION DEL CLERO EN EL TERRENO POLITICO

Londres, 6.—La Prensa de esta capital aprueba unánimemente la actitud del Gobierno en la controversia con el Vaticano a propósito de los sucesos de Malta. Señalan que se ha llegado a este por la intromisión del clero católico en las cuestiones políticas locales, hecho que venía produciéndose desde hacía tiempo y que ha culminado en la oposición al Gobierno de lord Strickland, sostenido por la mayoría del partido constitucional. Manifestan los periódicos ingleses que el Gobierno no debe tolerar la intromisión eclesial en el terreno político.

## EL GENERAL MACHADO REDUCE SU SUELDO

Habana, 6.—El Presidente de la República, general Gerardo Machado, ha tomado la iniciativa para la reducción del presupuesto con el fin de reducir voluntariamente su sueldo de 25.000 a 12.000 dólares anuales.

## SE ABANDONA UNA VEZ MAS EL PROYECTO ANTE LA OPOSICION MILITAR

Londres.—El proyecto de construcción del túnel bajo la Mancha, que se venía saindando muy en serio desde hace meses y el que se creía que el Gobierno laborista era más bien favorable, ha sido abandonado una vez más.

Duante la sesión de esta tarde en la Cámara de los Comunes, el primer ministro, Mr. Macdonald, ha anunciado que el Gobierno, teniendo en cuenta las obligaciones del Consejo Superior de la Defensa Nacional, se opone a la construcción del túnel.

## VEINTIUN FUGADOS DE LA ISLA DEL DIABLO

París, 5.—Comunican de la Guyana que veintidós reclusos, condenados a trabajos forzados a perpetuidad, se han fugado de la Isla del Diablo. Se cree que esta fuga terminará en catástrofe, pues las corrientes marinas son muy violentas en aquellos parajes, estando el mar infestado de tiburones, siendo muy difícil que los fugados puedan ganar la costa de Venezuela.

## HAY 250.000 OBREROS SIN TRABAJO SOLO EN NUEVA YORK

Londres 5.—Comunican de Washington al «Times» que por primera vez se ha hecho pública la estadística de obreros sin trabajo en lo que se refiere a Nueva York. El número de obreros parados es de 250.000.

## EXPLOSION DE UN PAQUETE POSTAL

París, 6.—En la Central de Correos, y cuando los empleados clasificaban la correspondencia, ha hecho explosión esta mañana un paquete postal, dirigido a la baronesa de Rothschild. Afortunadamente la explosión sólo produjo algunos daños, sin herir a ningún empleado.

## SE HUNDE EL PUENTE MAYOR DE EUROPA

Roma 6.—Telegrafían de Cuneo al «Popolo di Roma» dando cuenta de haberse hundido en parte el puente de cemento armado construido sobre el río Stura, con treinta arcos, y que era el mayor de Europa. A consecuencia de este hundimiento hubo ocho muertos y un herido.

## LIN CAZADOR DE GATOS

## Que ha conmovido al gobernador

Bilbao.—Conforme comunicamos hace días, el gobernador impuso una multa de cien pesetas a un vecino de Bilbao la Vieja acusado por la Sociedad Protectora de Animales de dedicarse a la caza de gatos, que luego le servían para alimentarse. Recurrido este sujeto para que hiciera efectiva la multa, se presentó al gobernador, a quien contestó que carece de recursos para adquirir carne de vaca ni pescado azul ni blanco, por lo cual tomaba lo que se le ofrecía al momento de la mano. Tan sincera ha sido la manifestación denunciada, que el gobernador le ha relevado del pago de la multa.

se ha hecho acreedor de todo mi agradecimiento. Espero que vendrá con nosotros a la galeota y a compartir su suerte con la nuestra.

—No, sire, se propone quedarse en Lyon.

Al oírlo, monseñor Luis no pudo contenerse.

Se irguió dominando con su estatura a su interlocutor y le dijo imperiosamente:

—Pues bien, yo quiero ¿lo oís bien? quiero que de grado o por fuerza, lo llevéis esta noche a la galeota.

—Sire, ya sabéis que me dejaría cortar en pedazos para ejecutar el menor de vuestros deseos; pero eso que me pedís es imposible, por la excelente razón de que yo tampoco acompañaré a Vuestra Majestad en su viaje.

—¿No me acompañáis?

—Sire, ruego a Vuestra Majestad que me perdone, pero ayer al bajar por la calle de Guillotière hallé una cara bonita, una mujer encantadora que me ha transformado de tal modo el corazón que, para siempre, me sentí encadenado a ella. Sire, me quedo, pues, para casarme. Empezó a envejecer, toso un poco. A veces tengo ciertos ardores de estómago y algunos dolorcillos en las articulaciones. Creo, pues, que Vuestra Majestad aprobará el que, para cuidarme, de todo esto, tome una compañera cuyas caricias endulcen las tristezas de mi vejez. Además, antes de abandonar a Vuestra Majestad, suplico que me concedáis otro favor. No conozco a nadie en esta maldita ciudad de Lyon y

para mi casamiento necesito dos festigos. Por esta razón, sire, si Vuestra Majestad daba algunos días de licencia a mi viejo compañero Mistoufflet y a mi discípulo, el hermano Crisóstomo...

—Ya ha durado bastante rato la broma — interrumpió bruscamente monseñor Luis; — valía más que desde un principio me confesárais los tres vuestro deseo de dejarme y de abandonar mi casa. Además — añadió con amargura — yo habría debido comprender que la adhesión, como todo otro sentimiento, tiene sus límites, y que la fortuna inconstante es un mal imán para atraer y conquistar la simpatía. Casaos, pues, micer Faribole, y tanto vos como vuestros amigos, olvidadme. Cualquiera que sea mi destino, yo siempre recordaré el pasado y todo lo que os debo.

—Sire, gracias por el permiso — dijo Faribole atusándose repetidas veces el mostacho. — Vuestro permiso, es un poco picante, pero no importa; lo tomo y no os lo agradezco menos en mi nombre y en el de mis compañeros. Sire, vuestra benevolencia me anima a solicitar otra gracia.

—¿Cuál?

—¡Oh! sire, un pequeño favor que ha de lisonjear mi amor propio. Mi boda sería triste si conmigo iban solamente los dos festigos indispensables. Me casaré como un pobre. Permittedme, pues, sire, que pueda parecer un gentilhomme o un gran señor. Servíos autorizar a una veintena de hombres del pastor Raymond para que se queden en Lyon